



حفوز في:

م.ج/ عدد: 905

01 جويلية 2019

جدول الوثائق الموجهة
إلى السيد: المدير العام لصندوق القروض
و مساعدة الجماعات المحلية
عن طريق السيد رئيس الفرع الجهوي بسوسة

<u>الملاحظات</u>	<u>عدد الوثائق</u>	<u>بيان الوثائق</u>	<u>ل/ع</u>
تحال على سيادتكم وفق الإجراءات المتبعة حسب الدليل العملي لتقييم الأداء.		* تقرير حول متابعة المؤثرات البيئية والاجتماعية للمشاريع. * الثلاثي الثاني لسنة 2019.	
		الجملة	

توصلت بالوثائق المذكورة أعلاه

ب..... في

رئيس البلدية
الشاذلي البحرني

République Tunisienne

Projet de développement urbain et de gouvernance locale

Fiche de suivi trimestriel E&S des points focaux locaux

Projets en préparation

Commune : HAFFOUZ
Période (trimestre) : 02

a) Mémoire descriptif, explicatif et justification :

عدد المشاريع المبرمجة بمخطط الاستثمار السنوي التشاركي 2018: 02
1- مشروع التنوير العمومي:
* الكلفة: 152 أ.د.

* مرحلة الانجاز: تم انجاز المشروع بنسبة 100 كما تم الاستلام الوقتي للأشغال بتاريخ 10 ماي 2019.
2- مشروع اقتناء معدات: اقتناء شاحنة مجهزة بسلم:
* الكلفة : 122 أ.د.
في طور الاستغلال

عدد المشاريع المبرمجة بمخطط الاستثمار السنوي التشاركي 2019: 04

- 1- مشروع تعبيد الطرقات : الكلفة 350 أ.د – في طور طلب العروض.
- 2- مشروع اقتناء سيارة إدارية: الكلفة 63 أ.د – في طور الاستغلال.
- 3- مشروع تهيئة المستودع البلدي: الكلفة 70 أ.د – في طور طلب العروض.
- 4- مشروع تركيز أجهزة مراقبة : الكلفة 14 أ.د (في انتظار استكمال أشغال المستودع البلدي)

b) Détails par projet

N°	Projet	Categorisation du projet (Suite au tri)		Etude Environnementale requise		Avancement PGES		Consultation publique pour le PGES		Action assistance technique		Plaintes Concernant le projet		Procédures à aspect foncier (*)		Déplacements de personnes affectées par le projet			Observations (**)
		B	C	PGES	CGEAC	provisoire	validé	oui	non	oui	non	oui	non	oui	non	oui	non	Coût de l'action	
1	voiries		x		x														CGEAC inclus dans le DAO marché
2	Acquisition véhicule		x																-
3	Aménagement parc municipale		x		x														CGEAC inclus dans le DAO marché
4	Installation cameras surveillance		x																-

- (*) La commune à procédé pour la mise en œuvre du projet à une opération d'ordre foncière (acquisition de terrains à l'amiable, cession volontaire, expropriation ou occupation temporaire de terrain)
- (**) Préciser si les mesures environnementales (PGES; CGEAC) ont été ou seront incluses dans le DAO marché ou contrat travaux selon le cas,
Indiquer les actions clés : les difficultés rencontrées, les risques d'accidents environnementaux majeurs, mentionner les blocages, mesures de déplacements de personnes s'il y a lieu,)

Récapitulatif :

Nb de projet en cours de préparation (par catégorie) : 03

Nb de PGES ou CGEAC réalisés : 00
 Nb de consultations publiques réalisées : 00
 Nb de PGES validés : 00

c) Aspects fonciers

Les formulaires ci-dessous seront éventuellement remplis pour chaque projet selon le cas :

Formulaire à remplir en cas de cession volontaire

Description des parcelles, mode d'acquisition et Information							
Parcelle n°	Statut juridique	Surface en m ²	Utilisation	Type d'acte	Information sur les ayants droits/et ou propriétaires	Date	Observations
Nb Total		Total surface					

Formulaire à remplir en cas d'acquisition à l'amiable

Description des parcelles				Mode d'acquisition, information et montant						
Parcelle n°	Statut juridique	Surface en m ²	Utilisation	Type d'acte	Information sur les ayants droits/et ou propriétaires	Date	Montant provisionnel	Montant définitif	Date	Observations
Nb Total		Total surface					Montant total	Montant total		

Formulaire à remplir en cas d'expropriation

Formulaire à remplir en cas d'occupation temporaire

Description des parcelles			Mode d'acquisition, information et montant				Indemnisation				
Parcelle n°	Superficie de la parcelle endommagée et ou occupée	Statut foncier	Durée d'occupation	Type de culture pratiquée	Nom d'ayants droit	Statut	Prix fixé par ha	Montant fixé de l'indemnisation	Montant reçu	Date de réception	Observations
Nb Total					Nb Total			Montant total	Montant total		

Plan de réinstallation à préparer en cas d'occupations ou de constructions irrégulières

- Nombre/Surface
- Acquisitions finalisées/en cours
- Coûts induits

Formulaire à remplir en cas d'expropriation

Description des parcelles				Information sur les ayant droits et montant						
n° Parcelle	Statut juridique	Surface en m ²	Utilisation	Type d'acte	Information sur les ayants droits/et ou propriétaires	Date	Montant provisionnel	Montant définitif	Date	Observations
Nb Total		Total surface					Montant total	Montant total		

Récapitulatif :

- Surface totale cédée à l'amiable (en m²)
- Surface totale acquise à l'amiable (en m²)
- Surface totale occupée temporairement (en m²)
- Surface totale expropriée (en m²)
- Nombre de plans de réinstallation
- Difficultés rencontrées
- Coûts induits

d) Dossier des annexes :

Pas de dossiers en annexe.



LE PRESIDENT DE LA COMMUNE

BAHROUNI CHEDLI

(Handwritten signature in blue ink)

République Tunisienne

Projet de développement urbain et de gouvernance locale

Fiche de suivi trimestriel E&S des points focaux locaux

Projets en cours de mise en œuvre

Commune : **HAFFOUZ**
 Période (trimestre) : **02**

a) Mémoire descriptif, explicatif et justification :

Projet 01 :

- Aménagement marché municipale de Haffouz.
 Phase des travaux :
 Phase travaux : charpente métallique

Projet 02 :

- Projet extension réseau éclairage public (réception provisoire)

Projet 03 :

- projet d'acquisition d'une voiture administratif. (phase exploitation)

Projet 04 :

- projet d'aménagement du parc municipale. (appel d'offre)

Projet 05 :

- projet d'aménagement des voiries. (appel d'offre travaux).

Présentation de tous les projets en cours de réalisation ou réalisés pendant la période (trimestre).

N°	Indication du projet	Coût (en mille dinars)		Schéma de financement (en mille dinars)			Autres à préciser (en mille dinars)	Emplacement (situation du projet)	Phase	
		Prévu par le PAI (en mille dinars)	Actualisé (en mille dinars)	subvention non affectée (en mille dinars)	subvention affectée (en mille dinars)	Prêt (en mille dinars)			Travaux	exploitation
01	Aménagement marché municipale								x	
02	Acquisition d'un camion nacelle	140	122	122	-	-	-	-		x
03	Projet éclairage public	216	152	116	-	تم التخلي عن الاقتراض	50 autofinancement	Cité : kardya-ennour-abdattakadom	Avancement d'exécution 100 %	x
04	Acquisition d'une voiture	70	63	63	-	-	-	-		x
05	Aménagement parc municipale	70	-	70	-	-	-	parc municipale	Appel d'offre travaux	
06	voiries	350	-	250	-	-	100 autofinancement	Cité Ezzayatin	Appel d'offre travaux	

b) Suivi de la mise en œuvre des mesures prévu par les EE et des mesures correctives par projet

Phase travaux

N°	Projet	Catégorie		Mise en œuvre des PGES et/ou CGEAC en cours des travaux du trimestre en cours			Non-efficacité relevée des mesures prévues dans les EE (PGES/CGEAC) et préciser les mesures correctives prises	Non-conformité relevée par rapport aux mesures prévues dans les EE (PGES/CGEAC) à préciser et raisons	Mesures prises en cas de manquement aux obligations contractuelles et actions prises et/ou engagées par la commune
		B	C	oui	non	Si non préciser les raisons			

01	Aménagement marché municipale		x	x					
03	Projet éclairage public		x	x					
04	Acquisition d'une voiture		x						
05	Aménagement parc municipale		x						
06	voiries		x						

Remise en état des lieux à la fin des travaux : oui / non et préciser si c'est mentionné sur le PV de réception

Phase exploitation et maintenance

N°	Projet	Catégorie		Mise en œuvre des PGES et/ou CGEAC pour les projets en cours d'exploitation du trimestre en cours			Non-efficacité relevée des mesures prévues dans les EE (PGES/CGEAC) et préciser les mesures correctives prises	Non-conformité relevée par rapport aux mesures prévues dans les EE (PGES/CGEAC) à préciser et mentionner les raisons et les actions prises et/ou engagées par la commune
		B	C	oui	non	Si non préciser les raisons		
01	Aménagement marché municipale		x					
02	Acquisition d'un camion nacelle		x					

c) Mécanisme de gestion des plaintes

Tableau 3: Tableau de synthèse trimestriel du traitement des plaintes

Nom de la commune : commune de Haffouz	
Nom du point focal : sbouii souad	
Trimestre : 04	
Nombre de plaintes enregistrées au cours de la période :	12
Résumé synthétique du type de plaintes :	sociale
Nombre de plaintes traitées dans un délai de 21 jours (explications) :	12
Nombre de plaintes non-traitées dans un délai 21 jours (explications) :	00

"Traitée" veut dire étudiée par les services de la CL et ayant eu une réponse

Tableau4: Tableau de synthèse trimestriel du traitement des plaintes concernant les projets financés par le PDUGL.

Nombre de plaintes portant sur les projets financés par le PDUGL enregistrées au cours de la période:	00
Résumé synthétique du type de plaintes :	-
Nombre de plaintes traitées dans un délai de 21 jours (explications) :	00
Nombre de plaintes non-traitées dans un délai 21 jours (explications):	00

"Traitée" veut dire étudiée par les services de la CL et ayant eu une réponse

d) Récapitulatif :

- Nombre total de visites réalisées :
- Nombre total de non conformités relevées :
- Nombre total de nouvelles actions correctives lancées
- Nombre total d'actions correctives clôturées
- Nombre de plaintes reçues
- Nombre de plaintes traitées
- Difficultés rencontrées

e) Dossiers annexes

- Pas de dossier en annexe.



LE PRESIDENT DE LA COMMUNE

BAIROUNI CHEDLI